

HYUNDAI

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПЕЧЬ ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ

МЮ-НУ054



Содержание

Рекомендации покупателю	3
Комплектация	3
Меры безопасности	4
Меры пожарной безопасности	5
Подготовка к применению	6
Рекомендации по приготовлению в печи	7
Устройство печи	8
Панель управления.....	9
Чистка печи.....	12
Возможные неисправности и способы их устранения	12
Техническое обслуживание	13
Правильная утилизация	13
Технические характеристики.....	13

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку техники HYUNDAI. Пожалуйста, перед использованием внимательно прочитайте это руководство и сохраните его для дальнейшего использования. В разделе «Возможные неисправности и способы их устранения» содержатся разъяснения по вопросам эксплуатации и устранения неисправностей, которые могут избавить Вас от необходимости обращаться в службу сервиса.

Печь предназначена для приготовления пищи, разогревания и размораживания пищевых продуктов.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПОКУПАТЕЛЮ

Условия эксплуатации

Температура воздуха от +10 до +35°C

Относительная влажность воздуха от 35 до 80%

Атмосферное давление от 86 до 106 кПа (от 650 до 800 мм рт. ст)

При покупке печи проверьте ее на отсутствие механических повреждений конструкции, внешнего оформления и упаковки, на функционирование, на соответствие разделу «КОМПЛЕКТАЦИЯ» настоящего Руководства по эксплуатации.

Проверьте наличие гарантийного и отрывных талонов и правильность их заполнения.

Примечание: Выполнение указанных проверок является обязанностью продавца.

Сохраняйте кассовый чек, Руководство по эксплуатации и Гарантийный талон до конца гарантийного срока эксплуатации.

Во избежание повреждения печи при транспортировании в упаковке изготовителя соблюдайте меры предосторожности:

- оберегайте от резких толчков и падений;
- избегайте длительного пребывания под дождем или мокрым снегом.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Электрическая печь – 1 шт.

Решетка гриль – 1 шт.

Противень эмалированный прямоугольный – 1 шт.

Ухват – 1 шт.

Инструкция по эксплуатации с гарантийным талоном – 1 шт.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

ВАЖНЫЕ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Внимательно прочтите и сохраните для использования в качестве справочной информации

Внимание: При работе поверхности печи подвержены нагреву! Соблюдайте осторожность при работе с печью во избежание ожога!

Внимание: При повреждении дверцы или дверных уплотнений печь не следует использовать до устранения неисправности компетентным персоналом!

Внимание: Данный прибор предназначен только для бытового использования!

Внимание: Жидкости и другие продукты нельзя разогревать в закрытых емкостях во избежание взрыва!

Внимание: Использование печи детьми без надзора разрешается только в случае, если им даны соответствующие и понятные инструкции о безопасном пользовании печью и опасностях, которые могут возникнуть при ее неправильной эксплуатации!

Внимание: Печь не предназначена для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими или умственными способностями, или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании печи лицом, ответственным за их безопасность!

Прибор не предназначен для приведения в действие внешним таймером или отдельной системой дистанционного управления.

Внимание: Для подключения печи к сети должна быть предусмотрена розетка с заземляющим контактом!

Внимание: Используйте печь только по ее прямому назначению во избежание травмирования и повреждения имущества!

Не пользуйтесь печью при повреждении шнура питания до устранения неисправности специалистом ремонтного предприятия.

Внимание: При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал!

Не эксплуатируйте печь вблизи источников воды или в условиях повышенной влажности.

Прибор не должен эксплуатироваться вне помещений.

Не допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия.

При отключении вилки шнура питания от розетки не тяните за шнур, придерживайте вилку рукой.

Устанавливайте печь так, чтобы доступ к розетке сети был свободным.

Перед чисткой печи отключите вилку шнура питания от розетки и дайте печи остыть.

Прибор не должен размещаться в шкафу.

Не ставьте ничего на открытую дверцу печи, так как она может повредиться.

Печь предназначена исключительно для приготовления и разогрева пищи и напитков. Сушка пищи или одежды и подогрев грелок, шлепанцев, губок, влажной ткани и подобных предметов может привести к риску повреждения, воспламенения или пожара.

Настоящий прибор предназначен для использования в бытовых и аналогичных условиях, таких как:

- кухни для сотрудников в магазинах, офисах и других рабочих обстановках;
- усадьбы;
- клиентами в гостиницах, мотелях и другой обстановке, связанной с проживанием;
- в гостиницах с условиями проживания типа «кровать и завтрак».

Пользуйтесь матерчатой прихваткой или идущими в комплекте ручками при извлечении посуды и противней из печи.

Во избежание ожогов содержимое бутылочек и емкостей с детским питанием необходимо перемешивать и взбалтывать, перед употреблением нужно проверять температуру пищи.

МЕРЫ ПОЖАРНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

Не устанавливайте печь в ограниченном пространстве, где недостаточно места для нормальной вентиляции.

Не устанавливайте печь вблизи источников открытого огня, отопительных приборов.

Не эксплуатируйте печь в помещениях, где хранятся или используются легковоспламеняющиеся вещества.

Не используйте для чистки печи химические растворители и воспламеняющиеся вещества.

Не накрывайте печь во время работы. Не ставьте на работающую печь никакие предметы, поскольку они могут повредиться или расплавиться.

Не ставьте на печь индукционные плитки, во избежание повреждения печи.

Не оставляйте работающую печь без присмотра. Превышение необходимой мощности или времени приготовления может вызвать перегрев и воспламенение.

Не подключайте к розетке, в которую включена печь, дополнительные электроприборы.

При нагреве пищи в пластиковой или бумажной посуде следите за тем, чтобы во время работы печи не произошло возгорание.

Своевременно и регулярно очищайте камеру печи и уплотнители дверцы от жира и остатков пищи во избежание появления дыма в результате их перегрева.

Недостаточная чистота печи может привести к повреждению поверхности, что мо-

жет сократить срок службы прибора и привести к возникновению опасной ситуации. Отключайте печь, вынув вилку шнура питания из розетки, если Вы покидаете помещение на длительное время.

Не разогревайте в печи масло, так как это может привести к возгоранию.

При появлении дыма выключите печь, отключите ее от сети и не открывайте дверцу, чтобы погасить пламя. Ни в коем случае не используйте воду для тушения огня!

Вызовите специалиста ремонтного предприятия для устранения неисправности.

ПОДГОТОВКА К ПРИМЕНЕНИЮ

Внимание: До включения печи в электрическую сеть ознакомьтесь с мерами безопасности, приведенными в разделе «меры безопасности» настоящего руководства по эксплуатации!

Убедитесь в том, что ни упаковка, ни печь не были повреждены при транспортировке. При обнаружении повреждений эксплуатация печи не допускается.

После хранения печи при низких температурах или после транспортирования в зимних условиях включать ее можно не раньше, чем через 4 ч пребывания при комнатной температуре в распакованном виде.

Устанавливайте печь на устойчивую жаропрочную горизонтальную поверхность. Со всех сторон к печи должен быть обеспечен доступ воздуха для вентиляции. Расстояние над печью должно составлять не менее 30 см, с задней стороны, с правой и левой сторон печи — не менее 10 см.

Извлеките и удалите полиэтиленовую пленку и рекламные наклейки с корпуса и дверцы печи, если они наклеены, извлеките аксессуары, находящиеся внутри камеры.

Внимание: Не позволяйте детям играть с упаковкой во избежание удушья!

Промойте все съемные детали мыльной водой и вытрите насухо. Протрите внутреннюю поверхность камеры влажной салфеткой и дайте высохнуть.

Вставьте вилку в розетку. Установите температуру на максимум, выставьте режим «Верхний и нижний нагрев» и включите печь на 15 минут. Это необходимо для первичного обгорания нагревательных элементов и удаления остатков смазки. Незначительный запах или дым, выделяющиеся при первом цикле работы – нормальное явление.

Внимание: Розетка должна находиться в непосредственной близости от печи, к ней должен быть обеспечен свободный доступ, чтобы в случае необходимости можно было немедленно отключить печь от сети.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ В ПЕЧИ

Пригодность посуды к использованию в печи определяется материалом, из которого она изготовлена.

Пластмассовую посуду можно использовать для разогревания, но не для приготовления пищи. Обычная бытовая пластмасса не выдерживает нагрева выше плюс 90°C.

Рекомендуется проверять теплостойкость пластмассовой посуды перед ее использованием.

Не готовьте в печи с применением пергамента или бумаги для выпекания, кроме случая, когда ими застелена форма для выпечки.

Стеклоянную посуду следует использовать только термостойкую, пригодную для духовки.

Не следует готовить в печи продукты с очень низким содержанием влаги, это может вызвать их пересушивание и возгорание.

Кожуру яблока или картофеля, а также оболочку колбасы, печени и т.п. следует перед приготовлением проткнуть, например, вилкой, иначе она лопнет.

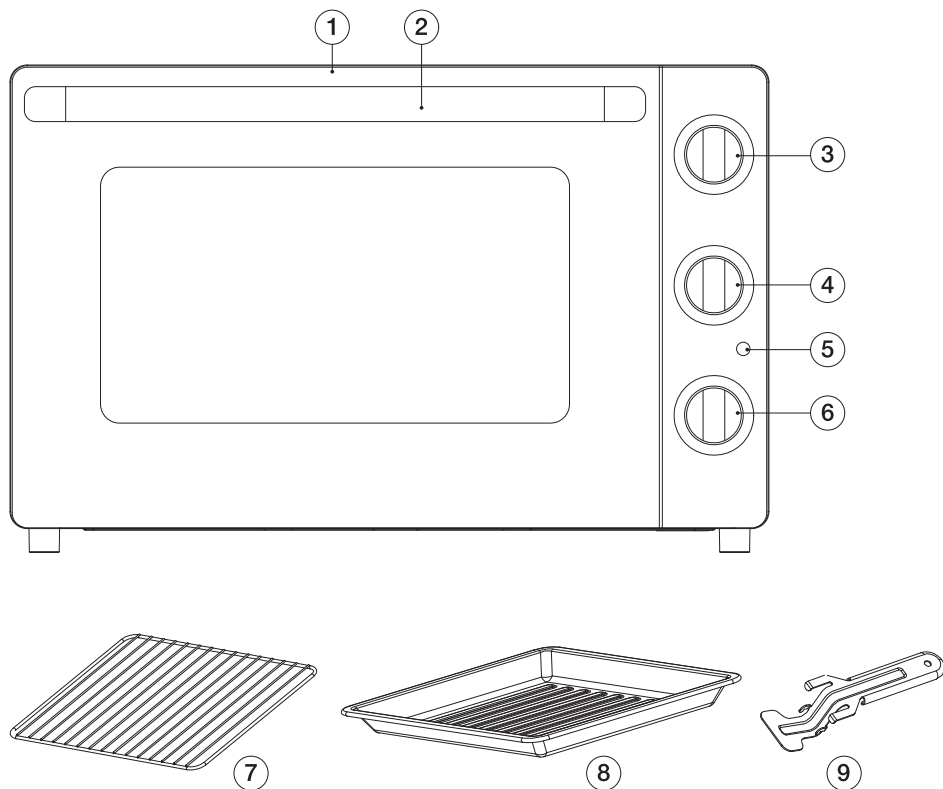
Чем больше количество приготавливаемой пищи, тем более продолжительным должно быть время приготовления или разогревания.

Перед началом приготовления следует убедиться в том, что продукт полностью разморожен.

После приготовления всегда проверяйте равномерность пропекания готового блюда. Рекомендуется оставить пищу в печи на некоторое время после окончания готовки для равномерного распределения температуры. Время зависит от количества и состава пищи.

Старайтесь не устанавливать время приготовления большее, чем указано в рецепте, а, наоборот, меньшее. В этом случае, при необходимости, его можно увеличить, при этом пища не подгорит и не переварится.

УСТРОЙСТВО ПЕЧИ



1 – Корпус печи

2 – Ручка дверцы

3 – Регулятор температуры

4 – Переключатель режимов

5 – Индикатор

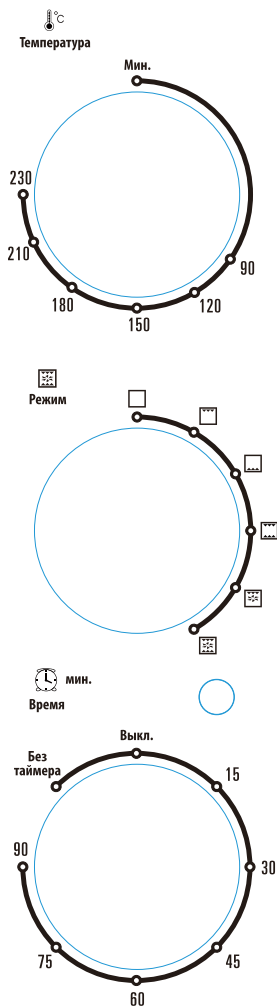
6 – Таймер

7 – Решетка гриль

8 – Противень

9 – Ухват для противня / решетки

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



На панели управления расположены регулятор температуры, переключатель режимов работы печи и ручка таймера.

Окончание приготовления сопровождается звуковым сигналом.

Не включайте печь без противня!

Установите решетку или противень на нужную высоту. Поместите продукты в печь и закройте дверцу. При выборе блюда для приготовления руководствуйтесь советами пригодности посуды для печи. Чтобы установить температуру приготовления, поверните переключатель температуры до желаемого уровня.

Диапазон изменения температуры – от 90°C до 230°C.

Чтобы установить вид нагрева, воспользуйтесь переключателем режимов приготовления.



Верхний нагрев

Используйте для рыбы, говядины, овощей.



Нижний нагрев

Используйте для жарки мяса, тушения, варки супов.



Верхний и нижний нагрев

Используйте для выпечки, разогрева пищи, подсушивания тостов.



Верхний нагрев и конвекция



Верхний и нижний нагрев и конвекция

Режим конвекции обеспечивает наиболее быстрое и равномерное пропекание блюда.

Чтобы установить время приготовления, поверните ручку таймера в необходимую позицию в соответствии с инструкцией по приготовлению пищи.

После того, как установлены температура, вид нагрева и время приготовления, печь автоматически начнет разогрев и загорится индикатор работы печи.

По истечении времени приготовления прозвучит звуковой сигнал и индикатор погаснет.

Если устройство не используется, всегда устанавливайте таймер на «Выкл».

Примечания:

Для точной установки времени в небольшом диапазоне, сначала поверните ручку таймера до половины и затем в обратном направлении до отметки нужного времени.

Если таймер установлен в положение «Без таймера», печь будет работать до тех пор, пока Вы не установите таймер в положение «Выкл».

Внимание!

В режиме «Без таймера» слишком длительное время готовки может привести к пересыханию или возгоранию продуктов. Никогда не оставляйте печь без присмотра!

Выньте приготовленное блюдо из печи при помощи ручки для решетки или противня, или кухонных прихваток. Не ставьте блюдо или противень на раскрытую дверцу!

ЧИСТКА ПЕЧИ

Внимание: Перед чисткой отключите печь от сети, вынув вилку шнура питания из розетки!

Необходимо регулярно чистить печь и удалять все остатки пищи.

Регулярно производите чистку внутренней и внешней поверхности печи, дверцы и уплотнительной прокладки дверцы.

Предостережение: Жир, накопившийся внутри печи, может перегреться, что приведет к появлению дыма!

Удаляйте загрязнения влажной салфеткой с использованием нейтральных моющих средств, вытирайте насухо.

Принадлежности, решетку и противень мойте в мыльной воде и вытирайте насухо.

Не допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия печи.

Не используйте аэрозоли, абразивные порошки, химические растворители и воспламеняющиеся вещества.

ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Ниже в таблице приведен перечень простейших неисправностей, которые Вы можете устранить самостоятельно.

Если неисправность устранить не удастся, обратитесь к специалистам ремонтного предприятия.

Неисправность	Возможная причина	Способ решения
Печь не работает	Печь не подключена к электрической сети	Вставьте вилку шнура питания в розетку
	Отсутствует питающее напряжение в розетке	Проверьте наличие напряжения в розетке включением любого исправного прибора
	Плохой контакт вилки шнура питания с розеткой	Выньте вилку шнура питания из розетки и повторно вставьте ее
Печь работает, но не греет	Выставлена слишком низкая температура	Готовьте при температуре 70°C или выше
Таймер работает, но печь не включается	Выставлено слишком маленькое время на таймере	Установите на таймере сначала большее время (не менее 30 минут), затем поверните ручку в обратном направлении до нужной отметки времени

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ



Срок службы печи составляет 5 лет со дня продажи через розничную торговую сеть.

В течение этого времени изготовитель обеспечивает потребителю возможность использования товара по назначению, а также выпуск и поставку запасных частей в торговые и ремонтные предприятия. В случае отсутствия штампа магазина, срок службы исчисляется со дня изготовления печи.

Условия хранения – по группе 1(Л) по ГОСТ 15150.

Печи должны храниться в упакованном виде в помещениях при температуре воздуха от 5 °С до 40 °С и относительной влажности воздуха до 80 % при 25 °С.

Гарантийные обязательства на печь изложены в гарантийном талоне. Ремонт у лиц, не имеющих специального разрешения, запрещен!

ПРАВИЛЬНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ

Данный символ, изображенный на изделии или на упаковке, указывает, что изделие не относится к разряду обычных бытовых отходов и после вывода из строя подлежит утилизации в надлежащем центре по утилизации электрического и электронного оборудования. Надлежащая утилизация прибора позволит избежать угрозы для окружающей среды и здоровья людей, вытекающей из неправильного обращения с прибором. Более подробную информацию по утилизации данного изделия можно получить в муниципалитете, местной службе по утилизации отходов или в магазине, где было приобретено изделие.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Объем: 46 л

Мощность: 2000 Вт

Напряжение: 220-240 В

Частота тока: 50/60 Гц

Максимальная температура: 230°C

Таймер отключения: до 90 мин

Режимы работы печи (кол-во): 5

Термостат: да

Цвет: черный

Для заметок

[illegible]

Для заметок

[illegible]

Для заметок

[illegible]

Наименование устройства

Модель

Серийный номер

Дата продажи

Фирма-продавец

Адрес фирмы-продавца

Телефон фирмы-продавца

С условиями гарантийного обслуживания ознакомлен и согласен.
Подтверждаю получение исправного изделия. Претензий к
внешнему виду не имею.

Печать

Подпись покупателя

Отрывной талон 1

Отрывной талон 2

Отрывной талон 3

Модель

Модель

Модель

Серийный номер

Серийный номер

Серийный номер

Дата продажи

Дата продажи

Дата продажи

Продавец:

Продавец:

Продавец:

Информация о покупателе:

Информация о покупателе:

Информация о покупателе:

Гарантийные обязательства

Уважаемые покупатели!

При оформлении покупки требуется проверки комплектности, внешнего вида и основных режимов работы изделия, правильность и полноту заполнения настоящего гарантийного талона. Компания HYUNDAI выражает Вам признательность за Ваш выбор. При возникновении каких-либо проблем при эксплуатации изделия обращайтесь в ближайшие авторизованные сервисные центры (АСЦ). Адреса и телефоны АСЦ Вы можете узнать: в магазине; у наших дилеров; на сайте компании: www.av-hyundai.ru; по телефону: 8 800 302 03 94. Только эти сервисные центры имеют право на соответствующую квалификацию обслуживать технику HYUNDAI. Убедительно просим Вас во избежание недоразумений внимательно изучить Инструкцию по эксплуатации и проверить правильность заполнения гарантийного талона. Гарантийные обязательства обретают силу при возможности однозначного определения гарантийности изделия, для чего необходимо: наличие правильно и четко указанных в гарантийном талоне модели, серийного номера, даты выпуска, гарантийного срока; а также совпадение серийного номера и модели на изделии с указанными в гарантийном талоне. Запрещается вносить какие-либо изменения в идентификационные данные в гарантийном талоне и на изделии, а также стирать их или переписывать. Нарушение этих условий может привести к необходимости проведения экспертизы для установления гарантийности изделия. Данным гарантийным талоном компания HYUNDAI подтверждает принятие на себя обязательств по удовлетворению требований потребителей, установленных действующим законодательством о защите прав потребителей, в случае обнаружения недостатков изделия. Однако, компания HYUNDAI оставляет за собой право отказать в гарантийном сервисном обслуживании изделия в случае несоблюдения изложенных ниже условий. Все условия гарантийных обязательств действуют в рамках законодательства о защите прав потребителей и регулируются законодательством страны, на территории которой они предоставлены.

Гарантийный срок

Гарантийные обязательства действуют в течение 24 (двадцати четырёх) месяцев с даты продажи изделия, при соблюдении настоящих Условий. При отсутствии чека, подтверждающего дату продажи, и отсутствия печати продавца в гарантийном талоне, гарантийный срок исчисляется от даты выпуска и равен 24 (двадцати четырёх) месяцам.

Условия гарантии

- Гарантия предоставляется только на модели, официально поставляемые компанией HYUNDAI и прошедшие сертификацию.
- Гарантия предоставляется покупателям, приобретающим и использующим свой товар для личных или бытовых нужд. 3. Покупатель обязуется при возникновении неисправности в изделии обратиться с АСЦ для проведения гарантийного ремонта.
- Гарантийные обязательства не распространяются на расходные материалы, а также на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия.

Для всех видов изделий:

- на аккумуляторные батареи, элементы питания (батарейки), зарядные устройства, лампы;
 - на соединительные кабели, антенны и переходники для них, наушники, микрофоны, носители информации различных типов (аудио-и видеокассеты, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти);
 - на чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию. Дополнительно:
 - для холодильников - на поглотители запахов, очистители воздуха (биодезодораторы), фильтры, полки;
 - для микроволновых печей - на тарелки, вентерли, решетки;
 - для пылесосов - на шланги, трубки, щетки, насадки, пылесборники, фильтры;
 - для стиральных машин - на фильтры, шланги для подвода/слива воды.
5. На пульты дистанционного управления, как комплектующие к основному изделию, действует ограниченная гарантия 3 (три) месяца с даты продажи основного изделия. Замена или ремонт по истечении указанного срока производится на платной основе.
6. Изделие снимается с гарантийного обслуживания, если недостатки вызваны:
- механическим повреждением, возникшим после передачи товара потребителю;
 - несоблюдением условий эксплуатации, случайными повреждениями или ошибочными действиями пользователей; - преднамеренным или случайным использованием режимов, не описанных в инструкции;
 - неправильным использованием описанных в инструкции режимов настроек;
 - нарушением правил хранения и (или) транспортировки;
 - попаданием внутрь изделия посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых, животных и продуктов их жизнедеятельности и т.п.; - ремонтом изделия не уполномоченными на это лицами;
 - повреждениями, вызванными бытовыми грызунами;
 - использованием изделий в целях, для которых оно не предназначено;
 - действиями непреодолимой силы (стихийей, пожаром, аварией, природной катастрофой, бытовыми факторами, случайными внешними факторами - гроза, бросок напряжения и т.д.), а также внезапными несчастными случаями;
 - неправильным подключением, несоответствием Государственным стандартам параметров питающих, телекоммуникационных, кабельных сетей и других подобных внешних факторов и (или) плохим уходом за изделием;
 - использованием изделия в производственных, коммерческих, а также в иных других целях, не соответствующих его прямому назначению; - использованием нестандартных и (или) некачественных расходных материалов, принадлежностей, запасных частей, элементов питания, носителей информации различных типов (включая, но не ограничиваясь аудио- и видеокассетами, дисками с программным обеспечением и драйверами, картами памяти);
 - иными случаями, предусмотренными действующим законодательством.
7. Изделие может быть снято с гарантийного обслуживания, если будет установлено, что нарушены гарантийные пломбы, имеются следы разборки и других, не предусмотренных инструкцией по эксплуатации вмешательства.
8. Не подлежат гарантийному ремонту изделия с дефектами, возникшими вследствие выхода из строя деталей, обладающих ограниченным сроком службы или ограниченным гарантийным сроком.
9. Установка техники, при необходимости, может быть осуществлена специалистами большинства авторизованных сервисных центров и магазинов-продавцов как дополнительная платная услуга. При этом лицо, установившее технику, несет ответственность за правильность установки. Просим Вас обратить внимание на значимость правильной установки техники как для надежной работы изделия, так и для дальнейшего полного гарантийного обслуживания. Требуется от установившего Вашу технику специалиста квитанцию со всеми необходимыми сведениями об установке Вашего изделия.
10. Компания HYUNDAI снимает с себя ответственность за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный изделиями HYUNDAI людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил эксплуатации и установки изделия.

Уважаемые покупатели! Перед обращением в сервисный центр внимательно изучите раздел «Возможные неисправности» в Руководстве по эксплуатации.

Импортер/дистрибьютор: ООО «Хаскел», г. Красnogорск, бульвар Строителей, д. 4, к.1, этаж 8, каб.819
Телефон сервисной службы: 8-800-302-0394, сайт: www.av-hyundai.ru Licensed by Hyundai Corporation Holdings, Korea

Отрывной талон 3			Отрывной талон 2			Отрывной талон 1		
Дата поступления			Дата поступления			Дата поступления		
Дата выполнения			Дата выполнения			Дата выполнения		
Характер ремонта			Характер ремонта			Характер ремонта		
Сервисный центр:			Сервисный центр:			Сервисный центр:		
Прибор принял, претензий не имею			Прибор принял, претензий не имею			Прибор принял, претензий не имею		
Подпись			Подпись			Подпись		

HYUNDAI

Контактная информация

Изготовитель:

Guangdong Galanz Microwave Oven and Electrical Appliances Manufacturing Co., Ltd.,
25 Ronggui Nan Road, Ronggui, Shunde, Foshan, Guangdong, China

Импортёр в РФ:

ООО «Хаскел», 143401, Московская обл., г. Красногорск, б-р Строителей, д. 4, к. 1, этаж 8, каб. 819
ИНН 7719269331; ОКПО 14574070

Телефон сервисной службы: 8-800-302-03-94

Сайт: hyundai-electronics.com.ru

Licensed by Hyundai Corporation Holdings, Korea

